

Gesundheits- und Sozialsprenghel Pillersee



Ausgabe 3 · Frühjahr 2017



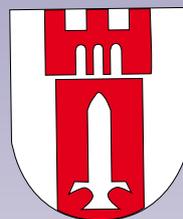
Fieberbrunn



St. Jakob i. H.



St. Ulrich a. P.



Hochfilzen



Waidring



Unser Gesundheitsprenghel



**Nähere Informationen zur
Jubiläumsfeier unseres
Gesundheits- und
Sozialsprenghels Pillersee
finden Sie auf Seite 19**

Kontaktaten Gesundheits-und Sozialsprenghel Pillersee

Friedenau 7a, 6391 Fieberbrunn

Tel.Nr.: +43 (0) 53 54/52 5 80 • Fax: +43 (0) 53 54/52 5 80-15

E-Mail: info@sozialsprenghel-pillersee.at

Homepage: www.sozialsprenghel-pillersee.at

Erreichbar in dringenden Fällen von 7:00 Uhr bis 19:00 Uhr: +43 (0) 699 / 15 25 80 02



Liebe Leserinnen, liebe Leser!

Unser Gesundheits- und Sozialsprengel feiert heuer sein 25 jähriges Bestehen.

Im Jahr 1992 wurde unser Sprengel gegründet, nachdem man gesehen hatte, dass das Angebot von ambulanter Pflege in der Bevölkerung dringend gebraucht wurde und andere Sprengel bereits gute

Erfahrungen hatten. Damit war der Start für ein großes Erfolgsprojekt gegeben, das von Jahr zu Jahr zunehmend an Bedeutung gewann.

Durch das Älterwerden der Bevölkerung und auch durch gesellschaftliche Veränderungen, wie die zunehmende Berufstätigkeit von Frauen, wurde der Bedarf an Pflege und Betreuung im häuslichen Bereich zunehmend größer. Heute sind diese ambulanten Dienste selbstverständlich und nicht mehr wegzudenken

Die Sozialsprengel in Tirol sind als Vereine organisiert, mit Obmann und Vorstand, die ehrenamtlich tätig sind. Unser Verein ist also gemeinnützig und nicht auf Gewinn ausgerichtet, sondern ein sozialer Dienstleister für alle Menschen in unserer Region. Unsere MitarbeiterInnen in Pflege und Hilfe sind durch ihre Aus- und

Weiterbildung für Tätigkeiten in der ambulanten Pflege speziell qualifiziert.

Viele ehrenamtlichen Mitarbeiter sind im Sozialsprengel tätig, wie zB die FahrerInnen für „Essen auf Rädern“, die täglich im gesamten Pillerseegebiet unterwegs sind, um unsere Klienten, Schulen und Kindergärten mit Mittagessen zu beliefern. Ihnen und allen anderen Ehrenamtlichen gilt unsere Anerkennung und unser Dank.

Die Finanzierung der Sprengeltätigkeit erfolgt über Zuschüsse des Landes Tirol, über die Sozialversicherungen, über sozial gestaffelte Beiträge der Klienten selbst, sowie über Spenden aus der Bevölkerung. Und gerade diese Spenden sind ein enorm wichtiger Beitrag in unserer Finanzierung. Daher herzlichen Dank an alle unsere Spender verbunden mit der Bitte, uns auch in Zukunft finanziell zu unterstützen. Dank Ihnen war es uns bisher stets möglich Investitionen zu tätigen und unsere Finanzgebarung ausgeglichen abzuschließen.

Zu unserer Jubiläumsfeier am 30.9.2017 darf ich Sie alle schon jetzt sehr herzlich einladen und würde mich über viele Besucher freuen. Das Programm dafür finden Sie im Inneren dieser Zeitung .

Dr. Helmut Schwitzer, Obmann



**PILLERSEE APOTHEKE
FIEBERBRUNN e.U.**

*Mag. pharm. Martin Seelos
6391 Fieberbrunn
Tel. 05354/56450*

Der Sommer kommt!

Die schönste Zeit des Jahres ist zum Greifen nah, die Temperaturen und die Sonnenstunden gehen wieder nach oben. Ist Ihre Haut schon „urlaubsfit“? Sind Sie vorgebräunt und verwenden den richtigen Sonnenschutz? Meerwasser mit seinem hohen Salzgehalt strapaziert Haut und Haare ebenso wie eine Bergtour in luftigen Höhen, denken Sie daher rechtzeitig an die Vorbeugung von Hauterkrankungen und Allergien. Sporthungrige und sonstige sehr Aktive sollten auch die Versorgung mit Mikronährstoffen, Elektrolytgetränken und der richtigen Nahrung bedenken.

Zu all diesen Themen beraten wir Sie gerne, was für Sie speziell das Richtige ist, verraten wir Ihnen im persönlichen Gespräch.

Nehmen Sie sich Zeit für Sich – wir tun es auch!



Waltraud Aigner-Preindl Diplomierte Gesundheits- und Krankenpflegerin

Ich bin gebürtige Waidringerin und seit 6 Jahren als Diplomschwester beim Gesundheits- und Sozialsprengel Pillersee tätig. Nach der Pflichtschule besuchte ich eine fünfjährige Höhere Schule, wo ich 1989 maturierte.

Danach ging ich für 3 Jahre ins Ausland. Im Dezember 1992 kam ich

mit der Pflege von Menschen zum ersten mal in Berührung. Ich arbeitete als Stationshilfsdienst im Krankenhaus Kitzbühel. Die Arbeit im Krankenhaus gefiel mir so gut, dass ich beschloss mit 23 Jahren Krankenschwester zu werden. Ich besuchte daraufhin 3 Jahre lang die Krankenpflegeschule in Salzburg. 1996 diplomierte ich und arbeitete danach 8 Jahre im Landeskrankenhaus Salzburg auf einer Allgemeinchirurgischen und Herzchirurgischen Station.

Nach der Geburt meiner zwei Kinder bekam ich im März 2011 die Chance, nach 6 Jahren Abwesenheit vom Pflegeberuf, als Diplomschwester beim Gesundheits- und Sozialsprengel Pillersee anzufangen. Schon am Schnuppertag habe ich bemerkt, wie ich die Arbeit mit und am Menschen bzw. Klienten vermisst habe.

Die abwechslungsreiche und selbständige Arbeit beim Sprengel, fernab der Apparatedmedizin und dem Akutspital, Menschen zu Hause in ihrer gewohnten Umgebung zu betreuen und zu pflegen, reizt mich am meisten und bereitet mir viel Freude.

Meine Tätigkeit in der Hauskrankenpflege ist sehr umfangreich und kein Tag gleicht dem anderen:

Ein kleiner Auszug:

- Pflege und Betreuung von Menschen zu Hause
- Verbände jeglicher Art anlegen, wechseln
- Medikamente vorbereiten und verabreichen
- Infusionen, Injektionen nach Anordnung verabreichen
- Bindeglied zwischen Klient, Hausarzt, Angehöriger sein
- Klienten und Angehörige beraten
- Pflegemaßnahmen planen
- Anleitung und Begleitung von Auszubildenden

Seit Februar dieses Jahres bin ich stellvertretende Pflegedienstleiterin d. h. wenn die Pflegedienstleiterin (Daniela Brandstätter) frei hat, habe ich die Leitung der Pflege über.

Eine neue Herausforderung, die ich gerne annehme und die mich anspricht.

Ich finde es sehr schade, dass es so schwierig ist Diplompflegepersonal für die Hauskrankenpflege zu finden. Ich kann mir derzeit keine abwechslungsreichere und interessantere Arbeit als die Hauskrankenpflege vorstellen, die sich so gut mit Familie, Kindern und Beruf vereinbaren lässt.

Waltraud Aigner-Preindl



Das
Pharmaunternehmen
aus den Alpen



Gebro Pharma GmbH · A 6391 Fieberbrunn · Tel. 05354 5300-0 · pharma@gebro.com · www.gebro.com



Sabine Thummer, seit über 10 Jahren als Heimhilfe bei uns tätig

Ursprünglich aus Wien hat es mich vor gut 20 Jahren in die Tiroler Berge verschlagen. Geboren wurde ich im Jahr 1973.

Ich besuchte in Wien die Handelsakademie und arbeitete einige Jahre als Rechtsanwaltsgehilfin bei einem Rechtsanwalt in Wien. Mit meinem zukünftigen Mann, einem Tiroler wagte ich dann den Sprung in die Tiroler Alpen.

Als Ordinationshilfe bei meinem Schwiegervater Dr. Thummer in Jochberg schnupperte ich zum ersten Mal in den Dienst am Menschen hinein. Im BKH St. Johann arbeitete ich als medizinische Sekretärin an der Unfallambulanz. Nach der Geburt meiner beiden Kinder suchte ich eine Stelle, die sich mit der Kinderbetreuung gut vereinbaren ließ und landete eher durch Zufall beim Gesundheits- und Sozialsprengel Pillersee. Seit 10 Jahren bin ich nun mit Leib und Seele Heimhilfe. Im Jahr 2013 absolvierte ich die inzwischen vorgeschriebene Ausbildung zur Heimhilfe berufsbegleitend. Der Kontakt mit so vielen

lieben Menschen berührt mich jeden Tag auf ein Neues. Jeder Tag bringt neue Herausforderungen und ist oftmals sehr stressig. Am Ende des Tages bleibt aber das Gefühl etwas Gutes bewirkt zu haben. Seit einigen Jahren habe ich auch ein erfüllendes Hobby entdeckt: das Spinnen von Wolle am Spinnrad und natürlich die Weiterverarbeitung meines Garnes. Sei es nun am Webstuhl oder als Strickstück. Jährlich organisiere ich auch ein Spinntreffen im Sozialzentrum, welches dank der wunderbaren Räumlichkeiten gut besucht ist. Altes Handwerk wieder aufleben zu lassen liegt mir sehr am Herzen.

Überhaupt wird in meiner Küche sehr viel selbst hergestellt, sei es nun handgesiedete Seife, gerührte Hautcremen oder Produkte aus unserem großen Gemüsegarten, die weiterverarbeitet werden. Einige Hühner, Angorakaninchen, ein Hund und eine Katze machen unsere Familie komplett. Viele Tipps und Tricks kann ich mir auch immer wieder von meinen Klienten holen, die von früher noch ein großes Wissen haben. Wissen, welches durch unsere modernen Bequemlichkeiten langsam verloren geht. Auch in der Tagesbetreuung arbeite ich sehr gerne und finde den Austausch mit den Klienten sehr spannend, die immer wieder interessante Dinge aus früheren Zeiten zu berichten haben. Ich hoffe noch viele weitere Jahre im mobilen Dienst unterwegs zu sein und Hilfe und Freude in das Leben unserer Klienten zu bringen.



Ehrung zur 10-jährigen Mitarbeit im Sprengel

www.doedlinger-touristik.at

Der Reiseprofi im Pillerseetal

**DÖDLINGER
TOURISTIK**



Erste Hilfe – Fortbildung für Sprengelmitarbeiter



Im März nahmen wir Sprengelmitarbeiter an zwei Nachmittagen an Fortbildungen zum Thema Erste Hilfe teil. Die Fortbildungen wurden von Mitarbeitern des Roten Kreuzes durchgeführt. Am ersten Nachmittag wurden wir in zwei Gruppen geteilt. Die eine Gruppe wurde von Stefan Lippert mit praktischen Übungen in Reanimation mit Beatmung, Herzmassage und Einsatz des halbautomatischen Defibrillators mit einer Übungspuppe unterwiesen. Die andere Gruppe wurde von David Prinz über verschiedene Verbände bei blutenden Wunden unterrichtet. Nach der Hälfte der Zeit wurden die Gruppen gewechselt.

Am zweiten Nachmittag informierte uns Bernhard Gschnaller über verschiedene Notfälle, mit denen wir bei den Patienten daheim konfrontiert werden könnten. Er erklärte uns das richtige Einschätzen des Ereignisses und die entsprechenden Erste Hilfe Maßnahmen, wie sie

bei Schlaganfällen, Kreislaufkollapsen, Herzinfarkten, Atemnot, Krampfanfällen und inneren Blutungen durchgeführt werden.

Alle drei Referenten waren fachlich sehr kompetent und haben die Schulung sehr interessant und kurzweilig durchgeführt. Außerdem wurden diese Stunden unentgeltlich nur für eine „Jausen“ durchgeführt. Dafür möchten wir uns noch einmal herzlich bedanken.

Bericht von Dagmar Waltl



Dipl. Gesundheits- und Krankenpfleger/In

Beschäftigungsausmaß in Teilzeit

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir zum ehest möglichen Termin eine motivierte,

teamfähige Dipl. Gesundheits- und Krankenpfleger/in

die an einer eigenverantwortlichen und flexiblen Tätigkeit interessiert ist.

Die mobile Hauskrankenpflege arbeitet auch in Wochenend-, Feiertags- und Abenddiensten sowie in Bereitschaft, ohne Nachtdienst.

Ihr Profil:

- Diplom der allgemeinen Gesundheits- und Krankenpflege
- Freude an selbstständigem Arbeiten, Flexibilität sowie Einfühlungsvermögen
 - Führerschein B - möglichst ein eigener PKW

Wir bieten:

- Einen sicheren und ganzjährigen Arbeitsplatz
- Möglichkeiten zur Fort- und Weiterbildung
- Selbstständiges Arbeiten in einem sehr engagierten Team

Die Entlohnung erfolgt nach SWÖ-KV und beträgt brutto € 2203,20 bei Vollzeit; zuzgl. Vordienstzeiten werden angerechnet.

Ihre aussagekräftige Bewerbung richten Sie an:

Gesundheits- und Sozialsprengel Pillersee

z. Hd. Frau Dagmar Waltl

Friedenau 7a, 6391 Fieberbrunn · Tel. 05354/ 52580

Unser Leistungsangebot:

Hauskrankenpflege:

Med. Hauskrankenpflege:

Wird vom Hausarzt verordnet, von Diplomkrankenschwestern durchgeführt. Die Kosten trägt die Krankenkasse.

Hauskrankenpflege: Wird von ausgebildeten Pflegekräften je nach Bedarf durchgeführt.

Heimhilfe: Dient zur Unterstützung der selbstständigen Haushaltsführung und des eigenständigen Lebens. Wird von ausgebildeten Heimhilfen durchgeführt.

Haushaltshilfe: Putzen, Wäsche waschen, Bügeln und Besorgungen erledigen für den persönlichen Bereich einer betreuungsbedürftigen Person.

Seniorentagesbetreuung • Essen auf Rädern

Verleih von Heilbehelfen

Unsere Mitarbeiter:

5 Diplomierte Gesundheits- und Krankenschwestern/Pfleger

3 Fachsozialbetreuerinnen

4 Altenfachbetreuerinnen

5 Pflegehelferinnen

4 Heimhilfen

2 Haushaltshilfen

3 Mitarbeiter in der Verwaltung



Fragen an Brigitte Lackner Bürgermeisterin von St. Ulrich a. P.

**Sehr geehrte
Frau Bürger-
meisterin, liebe
Brigitte !**

In Deinen Jahren als Bürgermeisterin hast Du immer sehr viel Wert auf die soziale Betreuung Deiner Bevölkerung gelegt. Welche Aufgaben siehst Du noch für die nähere Zukunft?

Brigitte Lackner:

Danke für die Einladung zu einem Gespräch!

Schon bevor ich in die Politik gekommen bin, war es mir immer ein Bedürfnis, dass die Betreuung für bedürftige Menschen (für kranke und ältere Menschen) den aktuellen heutigen Standards angepasst wird! Mit der damaligen Gründung des Gesundheits- und Sozialsprengels Pillersee wurde eine großartige zukunftsweisende Einrichtung in Bezug „Hilfestellungen für soziale Betreuung der Bevölkerung“ geschaffen.

Die Aufgaben der Zukunft sehe ich darin, dass die Pflegeeinrichtungen wie Gesundheits- und Sozialsprengel als sehr wichtige Institutionen für unsere Mitmenschen nicht mehr wegzudenken sind.

Die Lebenserwartung unserer Mitbürger wird erfreulicherweise immer höher, stellt jedoch die Sozialpolitik vor neue Aufgaben (Pflege zu Hause, hausärztliche Betreuung, Nachbarschaftshilfe usw). Welche Gedanken hast Du dazu ?

Brigitte Lackner:

Die demographische Entwicklung der Bevölkerung zeigt, dass Pflege- und Betreuungspersonen in Zukunft noch viel mehr gebraucht werden. Nachbarschaftshilfe, Pflege von Angehörigen oder Ehrenamtlichkeit sind für eine Zeit lang möglich, aber nicht auf Dauer. **Unser Gesundheits- und Sozialsprengel besteht jetzt seit fast 25 Jahren. Wie siehst Du die Bedeutung dieser Institution für Deine Bevölkerung ?**

Brigitte Lackner:

Als Bürgermeisterin von St. Ulrich gratuliere ich im Namen der Gemeinde als Erstes unseren tüchtigen, freundlichen und kompetenten MitarbeiterInnen des

Gesundheits- und Sozialsprengels Pillersee für fast 25 Jahre Einsatz für ihre Klientinnen und Klienten! Der Sprengel, wie er im Volksmund heißt, ist im gesamten Pillerseetal eine Einrichtung, die sich einen guten Namen in Bezug „Pflege“ erarbeitet hat.

Wie entwickeln sich die Kosten im sozialen Bereich für Deine Gemeinde?

(zB Krankenhausfinanzierung, Rettungsorganisation, Altenbetreuung usw)

Brigitte Lackner:

Die Kosten im sozialen Bereich entwickeln sich rasant. Die Gemeinden werden mit Sozialabgaben finanziell immer mehr belastet. Daher ist es umso erachtenswerter, wenn ältere, pflegebedürftige Personen ihr Leben solange wie möglich in den eigenen vier Wänden verbringen dürfen. Außerdem ist es der große Wunsch der meisten Menschen, solange es ihnen gegönnt ist, im vertrauten Bereich zu wohnen.

Welche Wünsche hast Du zusätzlich an die Leistungen unseres Gesundheits- und Sozialsprengels?

Brigitte Lackner:

Extra Wünsche an den Gesundheits- und Sozialsprengel habe ich keine! Das Leistungsspektrum des Sprengels ist ja schon sehr umfangreich: Altenpflege, Hauspflege, Heilbehelfe, Hauskrankenpflege, medizinische Unterstützungen, Essen auf Rädern...

Welche persönlichen Erfahrungen hast Du mit Mitarbeitern unseres Sozialsprengels gemacht ?

Brigitte Lackner:

Meine persönlichen Erfahrungen mit den MitarbeiterInnen: Dem gesamten Sprengelteam gebührt höchstes Lob und Anerkennung für ihre nicht immer leichten Aufgaben! Fachkompetenz, Leistungsfähigkeit, Freundlichkeit und Flexibilität zeichnen das Team aus!

Alles Gute und viel Erfolg weiterhin bei eurer sozialen, wertvollen, umfangreichen Arbeit!

Liebe Frau Bürgermeisterin, liebe Brigitte, besten Dank für das Gespräch!
(Das Interview führte Dr. Helmut Schwitzer)

Gespräch mit Frau

Frau Schreder ist die Seniorchefin des Hotels „Tiroler Adler“ in Waidring. Sie empfängt mich zu unserem Gespräch in den Caferäumen des Hotels zu einer netten Plauderstunde. Dabei kommt auch ihr Hausarzt vorbei, der 2 x wöchentlich zu ihr kommt, den Blutdruck misst und sich nach ihrem Befinden oder eventuellen Beschwerden erkundigt.

Liebe Frau Schreder, als Hotelchefin haben Sie sicher sehr viel gearbeitet in Ihrem Leben:

Fr. Schreder: Das stimmt. Mein Mann und ich haben das Hotel aufgebaut und geführt, und gleichzeitig auch noch den Alpengasthof auf der Steinplatte. Leider ist mein Mann mit 62 Jahren allzu früh verstorben. Das ist jetzt schon 28 Jahre her. Aber mein Sohn und seine Familie haben dann tatkräftig den Betrieb weitergeführt, sehr zu meiner Freude. Im Alter ist es mir jetzt noch vergönnt meinen Lebensabend in meiner Wohnung im Hotel zu verbringen. Meine Familie und die Mitarbeiterinnen des Sozialsprengels helfen mir sehr dabei.

Seit wann werden Sie vom Sozialsprengel betreut?

Fr. Schreder: Das sind jetzt schon ziemlich viele Jahre, genau gesagt seit 2010, also fast 7 Jahre. Das ist für mich eine sehr große Hilfe.

Wie häufig werden Sie vom Sozialsprengel betreut?

Fr. Schreder: Der Sozialsprengel kommt täglich zwei mal zu mir, morgens und abends. Außerdem werden mir regelmäßig meine Medikamente von einer diplomierten Krankenschwester hergerichtet.

Wie gestaltet sich Ihr Tagesablauf?

Fr. Schreder: Morgens bekomme ich das Frühstück aus dem Hotel serviert. Der Sozialsprengel hilft mir dann bei der Körperpflege, beim Anziehen und anderen kleinen Tätigkeiten. Mittags essen wir dann gemeinsam mit der Familie meines Sohnes im Hotel; das ist ein ganz wichtiges familiäres Zeremoniell für unsere Familie. Denn abends ist sehr viel Arbeit durch die Bedienung der Gäste. Nachmittags freue ich mich bei einem Kaffee über den Besuch meiner Tochter oder von Freunden und Bekannten. Abends hilft mir dann der Sozialsprengel wieder bei den Vorbereitungen zum Schlafengehen.

Sind Sie an Zeitung, Fernsehen oder

Barbara Schreder, 86 Jahre, Waidring

Nachrichten interessiert?

Fr. Schreder: Die Zeitung lese ich immer ganz genau. Auch die Kitzbühler Zeitungen interessieren mich. Vor dem Fernseher sitze ich eher wenig, aber ich schaue abends „Tirol heute“ und die „Zeit im Bild“. Über den neuen amerikanischen Präsidenten Donald Trump weiß ich schon Bescheid. Gerne schaue ich Natursendungen im Fernsehen z.B. „Universum“. Leider sind meine Augen nicht mehr so gut, sodass ich keine Bücher lesen kann, was ich früher gerne getan habe. Geschichtliche Bücher haben mich sehr interessiert.

Wie ich gesehen habe ist Ihre Familie sehr wichtig für Sie und unterstützt Sie in vielen Bereichen.

Fr. Schreder: Meine Familie ist eine große Hilfe und Unterstützung. Mein Sohn und seine Frau führen das Hotel, und auch der Enkelsohn ist bereits im Betrieb tätig, was mich besonders freut. Eine meiner Töchter wohnt in Waidring und besucht mich fast täglich, eine andere Tochter lebt in Deutschland. Durch die vielen Hausgäste gibt es natürlich

sehr viel Arbeit, aber es ist auch immer Leben im Haus, wodurch bei mir nie Langeweile aufkommt.

Was bedeutet der Sozialsprengel für Sie?

Fr. Schreder: Der Sozialsprengel ist für meinen Tagesablauf sehr wichtig. Die Hilfe ist großartig, die Mitarbeiterinnen sind sehr nett und freundlich. Dadurch ist es mir möglich weiter zu Hause wohnen zu können.

Liebe Frau Schreder, besten Dank für das nette Gespräch. Falls Sie in Zukunft vom Sozialsprengel weitere Hilfe benötigen sollten, sind wir gerne für Sie da.

(Das Gespräch führte Dr. Helmut Schwitzer)



Frau Schreder vor einem Bild mit Ihrem viel zu früh verstorbenen Ehemann

RED ZAC
LECHNER

worldwide electronics

FELIX K. 11 JAHRE erbrachte den Beweis:
Der grösste Elektrofachmarkt des Bezirks
liegt nur einen Steinwurf entfernt...

LECHNER'S
elektro TEAM

ALLES MATT IHR VOLT
IM ONLINE-SHOP UNTER
WWW.REDZACLECHNER.AT

6391 Fieberbrunn - Spielbergstraße 37 - Telefon: 05354/56244-0 - e-mail: office@redzaclechner.at



Spendenübergabe der Chorgemeinschaft Hochfilzen

Beim Adventsingen Maria Schnee wurde ein Betrag in der Höhe von € 580,-- eingenommen und an den Gesundheits- und Sozialsprengel Pillersee gespendet. Das Sprengelteam bedankt sich recht herzlich für die großzügige Spende bei der Chorgemeinschaft Hochfilzen.



Von links nach rechts:

Obmann Chorgemeinschaft Hochfilzen Berger Hans, Kassier Chorgemeinschaft Hochfilzen Hölzl Otilie, Kassier-Stellvertreter Gesundheits- und Sozialsprengel Pillersee Eder Evelyn, Obmann Gesundheits- und Sozialsprengel Pillersee Dr. Helmut Schwitzer

Wir bedanken uns bei allen Inserenten - ohne sie wäre diese Zeitung nicht möglich!

Für Ihre Spende mit beiliegendem Erlagschein sind wir sehr dankbar!

Sollte der Erlagschein fehlen - Spenden bitte auf folgendes Konto:

**Gesundheits- und Sozialsprengel Pillersee:
Raiffeisenbank Kitzbühel – St. Johann eGen
IBAN: AT84 3626 3000 0452 5101
BIC: RZTIAT22263**

Ihr Nahversorger im



PillerseeTal

Koblinger

Dorfstraße 20 ■ 05354 88552



Ihre SPAR-Kaufleute Ernst und Birgit Koblinger mit Team



Ihr ausgezeichnete Spezialist für Frischfleisch und Grillfleisch in St. Ulrich!



Kranzspenden

Juli – Dezember 2016

Kranzspenden für Frau Reich Maria

Frau Schreilechner Eva, Dorfstr. 71, 6393 St. Ulrich a. P. € 20,00

Kranzspenden für Herrn Werlberger Stefan

Herr Prader Albert, Dorfstr. 55, 6393 St. Ulrich a.P. € 30,00

Kranzspenden für Frau Seeber Rosina

Seniorenbund St. Ulrich a. Pillensee € 25,00

Herr Seeber Paul, Leerbergstr. 12, 6382 Kirchdorf € 100,00

Fam. Walisch Werner u. Erni, Neuwieben 57, 6393 St. Ulrich a.P. € 100,00

Frau Horngacher Brigitta, 6393 St. Ulrich a.P. € 20,00

Frau Pali Theresa, Neuhausweg 15, Top 6, 6393 St. Ulrich a. P. € 20,00

Frau Simair Rosa, Schwendt 5, 6393 St. Ulrich a. P. € 20,00

Frau Schreilechner Eva, Dorfstr. 71, 6393 St. Ulrich a.P. € 20,00

Frau Pirchl Maria Anna, Dorfstr.98, 6393 St. Ulrich a. P. € 15,00

Frau Schlechter Marianne, Au 1, 6393 St. Ulrich a. P. € 50,00

Frau Rickert Jutta, Dorfstr. 98, 6393 St. Ulrich a. P. € 25,00

Fam. Leiner Karl u. Greti, Steinbergstr. 72, 6393 St. Ulrich a. P. € 20,00

Frau Sonja Köck, 6393 St. Ulrich a.P. € 15,00

Fam. Köck Johann u. Hermine, Flecken 20, 6393 St. Ulrich a.P. € 15,00

Frau Koske Christa, Steinbergstr. 28, 6393 St. Ulrich a. P. € 50,00

Fam. Seeber Walter u. Maria, Am Knie 21, 81241 München € 40,00

Frau Adelsberger Barbara, Dorf 12, 6392 St. Jakob i.H. € 30,00

Frau Unterdorfer Elisabeth, Dorfstr. 15, 6393 St. Ulrich a.P. € 20,00

Frau Reif Anna, 6393 St. Ulrich a.P. € 30,00

Herr Pichler Johann, Lastalweg 34, 6393 St. Ulrich a. P. € 20,00

Frau Walzl Sophie, Grub 2, 6391 Fieberbrunn € 20,00

Pfarramt St. Ulrich a.P. € 20,00

Bialek Dieter, Neumoos 24, 6391 Fieberbrunn € 60,00

Kranzspenden für Frau Trixl Elisabeth

Frau Rainer Edith, Koglehen 30, 6391 Fieberbrunn € 50,00

Herr Phleps Walter u. Florian, Reitliftweg 17, 6391 Fieberbrunn € 50,00

Frau Eder Marianne, 6395 Hochfilzen € 30,00

Fam. Nothegger St. u. P., Pfaffenschwendt 4, 6391 Fieberbrunn € 20,00

Herr Pletzenauer Paul, Grasl 27/1, 6391 Fieberbrunn € 50,00

Fam. Hinterholzer Helmut, Pfaffenschwendt 43, 6391 Fieberbrunn € 30,00

Herr Fleckl Franz, Lindau 8, 6391 Fieberbrunn € 30,00

Frau Mairunteregger Rosi, Buchau 2a, 6391 Fieberbrunn € 30,00

Herr Reiter Michael „Eiserne Hand“, Trixlegg 11, 6391 Fieberbrunn € 20,00

Fam. Berger Franz u. Birgit, Achenpromenade 15a, 6391 Fieberbrunn € 20,00

Frau Wimmer Erna, Rotache 8, 6391 Fieberbrunn € 15,00

Herr Fleckl Stefan, Reitliftweg 12, 6391 Fieberbrunn € 10,00

Fam. Grabner „Kapelln“, Pfaffenschwendt, 6391 Fieberbrunn € 30,00

Fam. Treffer Grete u. Günther, Pfaffenschwendt 18, 6391 Fieberbrunn € 30,00

Frau Baumann Maria, Pfaffenschwendt 4, 6391 Fieberbrunn € 20,00

Frau Dödlinger Elisabeth € 20,00

Herr Ing. Bergmann Josef, Dorf 13, 6395 Hochfilzen € 20,00

Fam. Trixl Leonhard u. Elfriede, Koglehen 37, 6391 Fieberbrunn € 20,00

Fam. Fleckl Stefan u. Anita, Pfaffenschwendt 25, 6391 Fieberbrunn € 50,00

Frau Reiter Kathi, Dorfstraße 14, 6391 Fieberbrunn € 30,00

Frau Rothmair Gertraud, Pfaffenschwendt 8, 6391 Fieberbrunn € 20,00

Fam. Wieser Josef u. Erika, Gruberau 36, 6391 Fieberbrunn € 20,00

Herr Trixl Leonhard, Walchau 28, 6391 Fieberbrunn € 30,00

Herr Foidl Stefan u. Johann, Pfaffenschwendt 42, 6391 Fieberbrunn € 40,00

Fam. Pletzenauer Martha u. Herbert, Achenpromenade 19, 6391 Fieberbrunn € 40,00

Herr Trixl Sebastian, Buchau 7, 6391 Fieberbrunn € 20,00

Fa. Fleckl Robert Landmaschinen, Trixlegg 4a, 6391 Fieberbrunn € 20,00

Frau Pletzenauer Marianne, Walchau 15a, 6391 Fieberbrunn € 10,00

Frau Nothegger Veronika, Weissach 4, 6391 Fieberbrunn € 30,00

Fam. Bachler Franz u. Elisabeth, Pfaffenschwendt 2, 6391 Fieberbrunn € 35,00

Fam. Wörter „Nieding“, Buchau 3, 6391 Fieberbrunn € 15,00

Kranzspenden für Frau Brandstätter Midi

Frau Broschek Gertrud, Sonnwendtstraße 13a, 6384 Waidring € 100,00

Fam. Winkler Alois u. Elisabeth, Sonnwendtstraße 7, 6384 Waidring € 40,00

Fam. Paratscher Susanne, Dorfstraße 1a, 6384 Waidring € 30,00

Fam. Haselsberger Franz u. Annemarie, Niederhofen 23c, 6380 St. Johann i. Tirol € 150,00

Herr Divisek Reinhold jr., Sonnwendtstraße 15, 6384 Waidring € 30,00

Fam. Winkler Nikolaus u. Maria, Sonnwendtstraße 3, 6384 Waidring € 20,00

Frau Foidl Hildegard, Pillerseestraße 8, 6384 Waidring € 100,00

Frau Danzl Kathi mit Familie, Hausergasse 10, 6384 Waidring € 10,00

Kranzspenden für Frau Prosch Elfriede

Frau Baumann Ulla, 6395 Hochfilzen € 10,00

Kranzspenden für Frau Etzer Erna

Frau Schwabl Manuela, Adeg-Markt, 6395 Hochfilzen € 10,00

Kranzspenden für Frau Schwaiger Maria

Herr Bucher Christian, Moosbach 28, 6392 St. Jakob i. Haus € 20,00

Kranzspenden für Herrn Eder Sebastian

Frau Schwabl Manuela, Adeg-Markt, 6395 Hochfilzen € 10,00

Frau Braunhofer Barbara, Vornbichl 4, 6391 Fieberbrunn € 50,00

Fam. Niedermoser Leonhard u. Annemarie, Filzenweg 15, 6392 St. Jakob i. Haus € 30,00

Herr Horngacher Anton, Warmingerstraße 37, 6395 Hochfilzen € 40,00

Frau Horngacher Margreth, 6395 Hochfilzen € 20,00



Frau Köck Hannelore, Am Reisch 15, 6395 Hochfilzen	€ 10,00	Frau Millinger Barbara, Stöcklweg 13a, 6384 Waidring	€ 20,00
Frau Adamer Verena, Jahnstraße 1/26, 6020 Innsbruck	€ 100,00	Fam. Unterdorfer Karin u. Alexander, Schwendt, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 20,00
Herr Müller Johann, Brunnerau 7, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 50,00	Fam. Grander Wilhelm u. Rosa, Sonnwendtstraße 19a, 6384 Waidring	€ 50,00
Herr Trixl Leonhard, Walchau 28, 6391 Fieberbrunn	€ 25,00	Herr Heim Johann, Stöcklweg 1a, 6384 Waidring	€ 50,00
Müller U. u. W., Vogelsangweg 5, 4840 Vöcklabruck	€ 50,00	Fam. Wimmer Norbert u. Barbara, 6384 Waidring	€ 30,00
B & E Maier KG, 5091 Unken	€ 30,00	Fam. Müller Hans u. Elfriede, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 30,00
Dipl. Ing. Zellner Reinhold	€ 150,00	Fam. Schmid Hans u. Erika, Kirchgasse 2, 6384 Waidring	€ 30,00
Mag. Walzl Reinhard, Thiergartlstraße 31, 6323 Bad Häring	€ 100,00	Herr Unterrainer Martin, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 30,00
Fam. Walzl Josef	€ 50,00	Frau Aigner Mathilde, Elmbachweg 18, 6384 Waidring	€ 20,00
Herr Griessner Josef, Grießen 9, 5771 Leogang	€ 50,00	Frau Jakob Anna, Schrederleite 1, 6384 Waidring	€ 20,00
Kranzspenden für Frau Alton Amalia		Fam. Wörgötter Thomas u. Lisi, Au, 6393 St. Ulrich a. P.	€ 20,00
Fa. Trixl Möbelhaus GmbH u. Co KG, 6391 Fieberbrunn	€ 25,00	Frau Steiner Anna, Hausergasse 4, 6384 Waidring	€ 10,00
Kranzspenden für Frau Pfeiler Margit		Hotel Tiroler Adler KG „Schreder“, 6384 Waidring	€ 100,00
Herr Fischeneder Franz, Magnesitstr. 10, 6395 Hochfilzen	€ 30,00	Fam. Duller, 6384 Waidring	€ 20,00
Herr Trixl Sebastian, Buchau 7, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00	Frau Eder Brigitte	€ 20,00
Frau Oberhauser Marianne, Risberg 4, 6372 Oberndorf	€ 20,00	Herr Wieser Alois	€ 30,00
Frau Lechner Barbara, Dorf 22, 6392 St. Jakob i. H.	€ 20,00	Herr Brandtner Georg, Hausergasse 8, 6384 Waidring	€ 20,00
Fam. Fleckl, Trixlegg 4a, 6391 Fieberbrunn	€ 30,00	Frau Simair Rosa, Schwendt 5, 6393 St. Ulrich a. P.	€ 20,00
Fam. Hauser Stefan u. Gertraud, Filzenberg 27, 6392 St. Jakob i. H.	€ 15,00	Herr Wannappel Hermann, Deutschland	€ 65,00
Fa. Bendler Bau GmbH, Dandlerau 13, 6391 Fieberbrunn	€ 100,00	Herr Wagstätter Robert, Schwendt 2, 6393 St. Ulrich a. P.	€ 20,00
Steffi u. Herta Dandler, Walchau 39, 6391 Fieberbrunn	€ 100,00	Frau Günther Walburga, Dorfstraße 78, 6393 St. Ulrich a. P.	€ 20,00
Herr Fleckl Franz, Lindau 8, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00	Herr Mag. Thomas Pletzer	€ 200,00
Herr Hinterholzer Stefan, Pavillonweg 7, 6391 Fieberbrunn	€ 30,00	Herr Brandtner Klaus, Hausergasse 3, 6384 Waidring	€ 30,00
Fam. Reiter Simon u. Anna	€ 20,00	Herr Huber Christian jr., Kirchgasse 46, 6384 Waidring	€ 30,00
Steinacher Rued. U. A.	€ 100,00	Fam. Braunhofer Martin u. Ulrike	€ 60,00
Phleps Evi u. Walter, Reitliftweg 17, 6391 Fieberbrunn	€ 30,00	Kranzspenden für Frau Gschwentner Theresia	
Frau Dödlinger Barbara, Niederlehen 16, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00	Fam. Wimmer Rudolf u. Klara	€ 20,00
Frau Lehner Maria, Bodenfeld 20/1, 6392 St. Jakob i. H.	€ 20,00	Fam. Werlberger Horst u. Barbara, Höhenleitweg 27, 6353 Going	€ 50,00
Herr Bucher Christian, Moosbach, 6392 St. Jakob i. H.	€ 20,00	Fam. Brandtner Christian u. Katharina, Stöckelleite 14, 6384 Waidring	€ 50,00
Fa. Wirtschaftstreuhand Hager, Steuerberatungs GmbH	€ 150,00	Frau Sikora Sylvia, Randsiedlungsstraße 38, 2513 Möllersdorf	€ 30,00
Frau Leiner Greti, 6393 St. Ulrich a. P.	€ 40,00	Habl Hugo, Elfriede u. Renate	€ 75,00
Fam. Spiegl Franz u. Angela, Torfmoos 24, 6392 St. Jakob i. H.	€ 25,00	Frau Obwaller Barbara, Vornbichl 1, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00
Frau Brandtner Hedwig, Unterwasser 20, 6384 Waidring	€ 20,00	Frau Schild Maria, Weikersbach 20, 5760 Saalfelden	€ 25,00
Herr Wallner Josef, Torfmoos 7, 6392 St. Jakob i. H.	€ 20,00	Kranzspenden für Herrn Endstrasser Georg	
Frau Nitz Marianne, Kirchweg 8, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00	Frau Krennwallner Monika, Gruberau 8, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00
Herr Bergmann Josef, Dorf 13, 6395 Hochfilzen	€ 20,00	Fam. Mitterer Heinrich u. Marianne, Achenpromenade 15, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00
Fam. Wörgötter Thomas u. Lisi, Au, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 20,00	Fam. Haselsberger Stefan u. Hilde, Reith 1, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00
Fam. Pfeiler Emmerich, Moosbach 17, 6392 St. Jakob i. H.	€ 100,00	Herr Hölzl Josef	€ 30,00
Frau Niedermoser Theresia, Holzerweg 24, 6392 St. Jakob i. H.	€ 30,00	Herr Dr. Kollenz Christian, Rosenegg 79, 6391 Fieberbrunn	€ 30,00
Fam. Reiter Alois u. Erika, Dorf 7, 6392 St. Jakob i. H.	€ 30,00	Fam. Schwaiger Stefan u. Martin, Obwall 5, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00
Fam. Unterdorfer, Dorfstraße 15, 6393 St. Ulrich a. P.	€ 20,00	Herr Ing. Peter Bucher, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00
Frau Bucher Sylvia, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00	Fam. Foidl Gottfried u. Anni, Rosenegg 82, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00
Kranzspenden für Frau Grander Magdalena		Fam. Bucher Georg u. Anni, Lehen1, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00
Fam. Riedmann A. u. Ch., Au 30, 6363 Westendorf	€ 40,00		
Frau Pirchl Maria, Dorfstraße 15, 6393 St. Ulrich a. P.	€ 15,00		
Frau Paratscher Susanne, 6384 Waidring	€ 30,00		



Herr Hinterholzer Stefan, Pavillonweg 7, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00	Herr Bergmann Josef, Dorf 13, 6395 Hochfilzen	€ 15,00
Frau Schwaiger Marianna, Am Berg 41, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00	Frau Baumann Gisela, 6395 Hochfilzen	€ 10,00
Herr Baumann Alois, Feistenauer Str. 8, 6391 Fieberbrunn	€ 30,00	Fam. Trixl Johann u. Klara, 6395 Hochfilzen	€ 40,00
Fam. Bucher Stefan u. Jutta, Waldkaterallee 2e, D-Rienteln 31737	€ 25,00	Fam. Wildhölzl Herbert u. Luise, Koglehen 36, 6391 Fieberbrunn	€ 40,00
Foidl Ferdinand u. Annemarie, Pillerseestr. 8, 6391 Fieberbrunn	€ 150,00	Frau Hain Gertrude, Oberwarming 9, 6395 Hochfilzen	€ 20,00
Frau Reich Anna, Dorfstr.29, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 40,00	Fam. Unterrainer R. u. M., Im Bachl 22, 6395 Hochfilzen	€ 20,00
Frau Breitmayer Katharina, Walchau 40, 6391 Fieberbrunn	€ 30,00	Frau Kärle Maria, 6395 Hochfilzen	€ 20,00
Frau Millinger Anna, Rosenegg 64, 6391 Fieberbrunn	€ 35,00	Fa. Schwabl ADEG, 6395 Hochfilzen	€ 10,00
Herr Fleckl Stefan, Reitliftweg 12, 6391 Fieberbrunn	€ 25,00	Wechselberger Johann u. Maria, Sonnberg 96, 5771 Leogang	€ 30,00
Fam. Wildhölzl Herbert u. Luise, Koglehen 36, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00	Frau Feltrin Maria, 5771 Leogang	€ 20,00
Herr Schwaiger Josef, Spielbergstr.32, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00	Herr W. Robert, 5771 Leogang	€ 10,00
Fam. Schwaiger „Schwarzhäusl“, Lauchseeweg27, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00	Frau Steger Renate, 5771 Leogang	€ 10,00
Frau Hörfarer Annemarie, Rosenegg 56, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00	Fam. Gamper Franz u. Gerda, 6395 Hochfilzen	€ 20,00
Fam. Blassnigg Albin u. Erni, Spielbergstr. 42, 6391 Fieberbrunn	€ 15,00	Frau Kofler Elisabeth, Dorf 1, 6395 Hochfilzen	€ 20,00
Fam. Spiegl Franz u. Angela, Torfmoos 24, 6392 St. Jakob i. H.	€ 50,00	Frau Millinger Barbara, Stöcklweg 13a, 6384 Waidring	€ 60,00
Herr Dödlinger Alfred, Rosenegg 79, 6391 Fieberbrunn	€ 30,00	Herr Fleckl Stefan, Reitliftweg 12, 6391 Fieberbrunn	€ 30,00
Frau Valenta Ursula, Rosenegg 77, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00	Fam. Maier Ernst u. Barbara, Warmingerstr. 30, 6395 Hochfilzen	€ 20,00
Frau Döttlinger Michaela, Bahnhofbichl 17, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00	Fam. Danzl Matthias u. Barbara, Feistenau 4, 6395 Hochfilzen	€ 20,00
Fam. Neumayer Johann- p. u. Er., Rosenegg 76, 6391 Fieberbrunn	€ 30,00	Fam. Danzl Anton u. Tilly, 6395 Hochfilzen	€ 20,00
Herr Baumann Herbert, Lindauweg 25, 6391 Fieberbrunn	€ 15,00	Herr Feltrin Anton Unterer, Hörhagweg 7, 6395 Hochfilzen	€ 50,00
Kranzspenden für Herrn Erhart Alois		Herr Baumann Alois, Feistenauerstr. 8, 6395 Hochfilzen	€ 30,00
Fam. Erhart Christian u. Eva, Achenpromenade 4, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00	Herr Dr. Edwin u. Margarethe Ziller, Limbergweg 41, 5702 Zell am See	€ 30,00
Herr Winkler Johann, Warmingerstr.3, 6395 Hochfilzen	€ 20,00	Frau Buchsteiner Martha, Ledererstr. 10, 5632 Dorfgastein	€ 30,00
Fam. Pletzenauer Martin u. Hilde, Schönaueg 6, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00	Frau Neubauer Elisabeth u. Witt Elisabeth, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 30,00
Frau Pletzenauer Katharina, Achenpromenade 17, 6391 Fieberbrunn	€ 25,00	Frau Blassnik Theresia, Milser-Heidestr. 6, 6068 Mils	€ 25,00
Frau Dumm Aloisia, Gruberau 42, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00	Fam. Baumann Georg u. Maria, Dorfstr. 8, 6395 Hochfilzen	€ 20,00
Fam. Hechenbichler Toni u. Erika, 6391 Fieberbrunn	€ 15,00	Frau Wallner Gertraud, Enterpfarr 7, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00
Herr Ehrensberger Robert, Rosenegg 33a, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00	Frau Perterer Loisi, 6395 Hochfilzen	€ 15,00
Frau Perwein Johanna, Friedenau 7a, 6391 Fieberbrunn	€ 15,00	Frau Mair Resi, 6395 Hochfilzen	€ 10,00
Fa. Bendler Herbert Bauunternehmen, Dandlerau13, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00	Fam. Eder Josef u. Margit, Warmingerstr. 20, 6395 Hochfilzen	€ 10,00
Kranzspenden für Frau Elfriede Feltrin		Fam. Danzl Johann u. Maria	€ 25,00
Herr Danzl Stefan, Sonnberg 82, 5771 Leogang	€ 20,00	Frau Köck Hannelore, Am Reisch 15, 6395 Hochfilzen	€ 10,00
Frau Leitner Margaretha, Hochfilzen	€ 20,00	Frau Kaml Sabine Ober, Reinbach 12, 6500 St. Johann i. Pongau	€ 50,00
Herr Lutzmann Josef jun., Prama 7/1/26, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00	Fam. Baumann Herbert u. Ilse, Lindauweg 25, 6391 Fieberbrunn	€ 15,00
Herr Lutzmann Walter, Unterer Hörhagweg, 6395 Hochfilzen	€ 50,00	Fam. Brunner Jakob u. Inge, 6395 Hochfilzen	€ 40,00
Frau Köck Hildegard, Feistenau 32, 6395 Hochfilzen	€ 50,00	Herr Brandauer Josef, Eulersberg 60, 5453 Werfenweg	€ 20,00
Frau Jungbauer Christine, Unterer Hörhagweg, 6395 Hochfilzen	€ 30,00	Fam. Danzl Burgi u. Matthias, Grünbichl 15, 6391 Fieberbrunn	€ 25,00
Fam. Schreder „Schupfenboden“, Schupfenbodenweg 1, 6395 Hochfilzen	€ 30,00	Kranzspenden für Herrn Döttlinger Jakob	
Fam. Berger F. u. M., Am Rossberg 8, 6395 Hochfilzen	€ 30,00	Fam. Irmberger Rudi und Frieda, Reith, 6392 St. Jakob i. H.	€ 20,00
Frau Millinger Barbara, Holztratt 39, 6372 Oberndorf	€ 25,00	Frau Kraisser Gudrun, Gries, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 20,00
Herr Lutzmann Josef, 6395 Hochfilzen	€ 20,00	Pfarrkirche St. Ulrich a.P.	€ 60,00
		Tiroler Seniorenbund	€ 20,00
		Frau Leiner Greti, Steinbergstraße, 6393 St. Ulrich a. P.	€ 20,00
		Frau Krenn Gertraud, Dorfstraße, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 10,00
		Frau Baumann Margarethe, Flecken 17, 6393 St. Ulrich a. P.	€ 20,00
		Frau Köck Hermine, Flecken, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 20,00



Frau Reich Anna, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 20,00
Frau Rickert Jutta, Dorfstraße 98, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 25,00
Fam. Trixl Johann u. Klara, Faistenauerstr. 44, 6395 Hochfilzen	€ 10,00
Herr Koske Hans Diethard, Steinbergstr. 28, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 20,00
Frau Simair Rosa, Schwendt 5, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 20,00
„Volksbühne Nuarach“ Schwendt 39, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 100,00
Fa. Holzbautechnik Huetz GmbH u. Co.KG, 6392 St. Jakob i.H.	€ 50,00
Frau Lechner Barbara, Dorf 22, 6392 St. Jakob i.H.	€ 25,00
Frau Schreilechner Eva, Dorfstraße 71, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 20,00
Frau Kröll Magdalena, Strass, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 20,00

Kranzspenden für Herrn Koudelka Roland

Herr Hasenauer Paul, Bärfeld 17, 6391 Fieberbrunn	€ 30,00
Fa. Prama Bau GmbH, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00
Herr Hinterreiter Hans-Peter, Gebraweg 12, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00
Frau Wallner Maria, Gruberau 14, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00
1.ÖÖ Curling Club Traun, Lilienweg 10, Kematen a. d. Krems	€ 100,00
Fam. Rothmüller H. und C., Gruberau 4b, 6391 Fieberbrunn	€ 25,00
Herr Walzl Josef, Gruberau 4b, 6391 Fieberbrunn	€ 10,00
Fam. Droege Herbert u. Edeltraud, Hagenstr.25, 59955 Winterberg	€ 30,00
Herr Bartl Georg Karl	€ 50,00
Herr Kotva Robert, Ringelstr. 3, 42289 Wuppertal	€ 20,00
Fam. Putzer Sigfried u. Barbara, Drahtzug 7, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00
Herr Millinger Horst Malerei, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00
Herr Kuehrer Reinhold Johannes, Ulrich-Schreier Str.4/14, 5033 Salzburg	€ 200,00

Kranzspenden für Herrn Feichtner Josef

Fam. Nikolaus u. Maria, Sonnwendtstr. 3, 6384 Waidring	€ 20,00
Frau Foidl Katharina, Elmbachweg 22, 6384 Waidring	€ 50,00
Frau Foidl Friedericke, 6384 Waidring	€ 10,00
Herr Foidl Simon, 6384 Waidring	€ 20,00
Herr Foidl Johann, Elmbachweg 10, 6384 Waidring	€ 30,00
Herr Kogler Peter sen., Pillerseestr.34, 6384 Waidring	€ 30,00
Herr Brandtner Georg, Hausergasse 8, 6384 Waidring	€ 20,00
Herr Foidl Karl-Heinz	€ 30,00
Fam. Widmann Josef u. Margarethe, Schäferau 1, 6384 Waidring	€ 25,00
Fam. Winkler Alois u. Elisabeth, Sonnwendstr. 7, 6384 Waidring	€ 20,00
Frau Spiegl Angela, Torfmoos 24, 6392 St. Jakob i. H.	€ 15,00
Fam. Andreas Kroon	€ 10,00

Kranzspenden für Herrn Wörgetter Johann

Fa. Millinger Horst Malerei, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00
Fam. Gliederer Willi u. Monika, Am Palfen17, 6395 Hochfilzen	€ 40,00

Allgemeine Spenden ab Juli 2016:

Fam. Steger Rosa u. Richard Enthriegel 8, 6384 Waidring	€ 30,00
Sparverein Dorfcave, 6391 Fieberbrunn	€ 200,00
Frau Ritter Ingrid Schloßberg 24, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00
Frau Würtl Anna Neuwieben 47, 6393 St. Ulrich a. P.	€ 50,00
Fam. Steiner Johann u. Marga Dorfstr.38, 6384 Waidring	€ 20,00
Herr Hinterholzer Stefan Pavillonweg 7, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00
Fam. Gliederer Willi u. Monika Am Palfen 17, 6395 Hochfilzen	€ 20,00
Frau Turzer Traudl	€ 80,00
Herr Steinacher Stefan, Drahtzug 15, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00
Pfarrgemeinderat, St. Jakob i. H.	€ 245,00
Trauerhilfe	€ 8,10
Brunner Josef Installateur, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00
Trauerhilfe Bestattung GmbH, Kramsach	€ 8,10
Josef Massinger Niedersee 3, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 40,00
Frau Lanzinger Rosa Lindauweg 22, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00
Frau Mair Resi, 6395 Hochfilzen	€ 20,00
Frau Wörgötter Barbara Rosenegg 28, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00
Herr Foidl Sebastian Schloßberg 3, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00
Frau Foidl Anna Rosenegg 41, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00
Herr Winkler Manfred Im Bachl 20, 6395 Hochfilzen	€ 10,00
Herr Bendler Friedrich Am Rossberg 17, 6395 Hochfilzen	€ 30,00
Frau Hauser Elisabeth Hörfeld 9, 6392 St. Jakob i. H.	€ 30,00
Herr Bucher Alfred Lehmgrube 10, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00
Foidl F. Waidring	€ 10,00
Herr Waldl Otto Am Palfen 5, 6395 Hochfilzen	€ 100,00
Frau Koudelka Edeltraud Gruberau 15, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00
Frau Schwarzbach Christiana Neumoos 15, 6391 Fieberbrunn	€ 10,00
Frau Reich Anna Dorfstr.29, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 20,00
Fam. Singer Johann u. Ilse Wall 28, 6391 Fieberbrunn	€ 500,00
Frau Schwaiger Marianne u. Norbert Schulz Am Berg, 6391 Fieberbrunn	€ 150,00
Frau Mitterer Elisabeth Lindauweg 2, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00
Fam. Döttlinger Georg u. Edith Pfaffenschwendt 53c, 6391 Fieberbrunn	€ 40,00
Frau Hinterholzer Annemarie Lindauweg 29, 6391 Fieberbrunn	€ 10,00
Fam. Fischer Sebastian u. Elisabeth Stöcklleite 11, 6384 Waidring	€ 50,00
Frau Eder Anneliese Filzenberg 21, 6392 St. Jakob i.H.	€ 20,00
Katholische Frauenbewegung, 6384 Hochfilzen	€ 375,39
Fam. Deisenberger Josef u. Elfriede Lauchseeweg 5c, 6391 Fieberbrunn	€ 100,00
Herr Schulte Marcel, 6393 St. Ulrich a.P.	€ 20,00
Herr Perterer Johann Gruberau 37, 6391 Fieberbrunn	€ 10,00
Frau Mag. Achleitner Sandra Schrederleite 31, 6384 Waidring	€ 50,00
Fam. Pfister Josef u. Erika Im Bachl 4, 6395 Hochfilzen	€ 200,00
Frau Lanzinger Rosa Lindauweg 22, 6391 Fieberbrunn	€ 50,00
Frau Mair Resi, 6395 Hochfilzen	€ 20,00
Frau Wörgötter Barbara Rosenegg 28, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00
Herr Foidl Sebastian Schloßberg 3, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00
Frau Foidl Anna Rosenegg 41, 6391 Fieberbrunn	€ 20,00
Herr Winkler Manfred Im Bachl 20, 6395 Hochfilzen	€ 10,00
Herr Bendler Friedrich Am Rossberg 17, 6395 Hochfilzen	€ 30,00
Frau Hauser Elisabeth Hörfeld 9, 6392 St. Jakob i. H.	€ 30,00

Betriebsausflug der Mitarbeiter des Gesundheitssprengels Pillersee

Am 11. Februar dieses Jahres fuhren wir mit einem Bus der Fa. Dödlinger nach München.

Unser Fahrer Stefan Fleckl chauffierte uns trotz starkem Verkehrs ohne Probleme in die Münchener Innenstadt. Wir bummelten bis mittags über den Viktualienmarkt und trafen uns anschließend zum Mittagessen im Hofbräuhaus. Von dort aus fuhren wir mit dem Bus zum Olympiapark, wo wir in der Eishalle eine Vorstellung von „Holiday on Ice“ besuchten.

Es war ein sehr gelungener Tag. Vielen Dank an alle, die bei der Gestaltung und Durchführung mitgearbeitet haben.



Für'n Nachwuchs

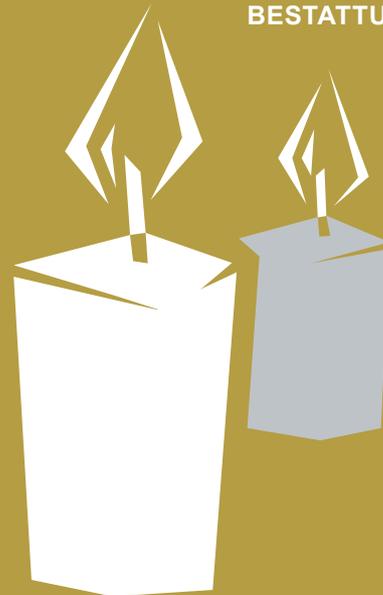
DIE TIROLER
KINDERVORSORGE



Ideal für
Eltern,
Großeltern
& Paten

Für's Begräbnis

DIE TIROLER
BESTATTUNGSVORSORGE



GUT BERATEN IN JEDER LEBENSITUATION

Andreas Oberwalder
0676 82 82 81 84
andreas.oberwalder@tiroler.at

Günther Wieser
M +43 676 82828112
guenther.wieser@tiroler.at

tiroler
VERSICHERUNG

Die Zuckerkrankheit – Erkennen und Behandeln

Wir haben das Glück, dass wir immer ausreichend zu Essen am Tisch haben. Der Nachteil jedoch ist, dass uns manchmal Kontrolle über unsere Essgewohnheiten fehlt.

- Man isst zu viel, zu viel an Kalorien
- Man isst zu viel Fett und Zucker.
- Unser Körpergewicht steigt, unsere Gesellschaft neigt mehr und mehr zu Übergewicht
- Außerdem reduziert sich unsere körperliche Bewegung.

Und das sind die Hauptursachen für das zunehmende Ansteigen von Zuckerkrankheit. In der Medizin bezeichnet man diese Form als Typ 2 Diabetes (oder Altersdiabetes), im Gegensatz zum meist in jungem Alter auftretenden Typ 1 Diabetes.

Dieser „Alterszucker“ verläuft – besonders am Anfang – schleichend und eher ohne große Symptome. Aber der erhöhte Blutzucker beginnt bereits Schäden an unserem Körper zu setzen, an den Gefäßen, an den Nerven, an Augen, Herz und Nieren. Und diese Schäden können im Lauf der Jahre zu schwerwiegenden Erkrankungen führen, wie Schlaganfall, Herzinfarkt, Nierenversagen, Erblindung usw.

Also gilt es die ersten Zeichen der Zuckerkrankheit zu erkennen und zu behandeln, besonders für Personen in deren Familie bereits

Zuckerkrankheit aufgetreten ist, die übergewichtig sind, einen erhöhten Blutdruck oder erhöhte Blutfette haben.

- Häufiges Wasserlassen
- vermehrter ungewöhnlicher Durst, Mundtrockenheit
- Gewichtsverlust, verminderter Appetit, aber Heißhungerattacken
- Müdigkeit, Kraftlosigkeit

Bei diesen Beschwerden wird eine ärztliche Untersuchung dringend empfohlen. Mit einfachen Labortests kann der gesamte Stoffwechsel (Blutzucker, Blutfette, Harnsäure) beurteilt werden. Eine Blutdruckkontrolle gibt zusätzlich Auskunft, ob ein Risiko für Bluthochdruck besteht. Denn eine Kombination aus erhöhtem Blutdruck, Zuckerkrankheit und Übergewicht ergibt ein großes Risiko für gesundheitliche Probleme in der Zukunft.

Aber auch wenn solche Beschwerden nicht vorhanden sind, ist eine mindestens jährliche ärztliche Untersuchung sinnvoll. Denn gerade auch

leichte Erhöhungen dieser Werte sollen zur Vorbeugung von Folgeschäden entdeckt werden. Auch bei einem „bisschen Zucker“ können schon Komplikationen vorliegen.

Die Zuckerkrankheit kann heute sehr gut behandelt, aber nicht „geheilt“ werden:

- Diät und körperliche Bewegung
- Gewichtsreduzierung, Änderung der Essgewohnheiten
- Medikamente

Zur Vorbeugung von Zuckerkrankheit:

- Vernünftige Ernährung ohne zu viel Fett und Zucker
- Vermeidung von Übergewicht
- Körperliche Bewegung, Sport in gesundem Maße

Sprechen Sie mit Ihrem Hausarzt, ob bei Ihnen ein Risiko für Zuckerkrankheit vorhanden ist.

Je früher ein solches erkannt wird, umso besser sind die Chancen, dass Sie ein gesundes Altern erreichen können.

(Dr. Helmut Schwitzer)



Meine Zeit in der Tagesbetreuung



Praktikantin Maria mit der Leiterin der Tagespflege Andrea Reitsamer und Besuchern

Im Zuge meiner Ausbildung zur dipl. Krankenschwester absolviere ich ein Praktikum beim Gesundheits- und Sozialsprengel Pillersee, womit ich auch in der Tagesbetreuung mithelfen darf.

Wir betreuen viermal in der Woche 8 bis 12 Menschen, die wir in ihren individuellen Bedürfnissen und Wünschen bestmöglich versuchen zu fördern und zu unterstützen.

Somit wird jeden Tag ein anderes Programm angeboten, wie zum Beispiel ein Gedächtnistraining, Basteln, ein Wellnessbad im Sozialzentrum, Brettspiele, Kartenspiele, Singen und vieles mehr.

Die Tagesbetreuung ist aber auch eine wichtige Einrichtung

um die Angehörigen zu Hause etwas zu entlasten.

Ich habe mich in der Runde sofort wohl gefühlt und konnte mich auch gut in die Menschen, die diese Einrichtung nützen, hinein fühlen. Die Atmosphäre ist sehr fröhlich.

Besonders toll finde ich, dass sogar der Kuchen für's „Morendl“ zusammen gebacken wird.

Ein besonderes Highlight war die Faschingsfeier am Rosenmontag. Wir erlebten einen sehr lustigen Nachmittag wobei der Brauch vom Faschingslapp eingraben nicht fehlen durfte.

Die Zeit in der Tagesbetreuung genoss ich sehr und es war mir eine große Bereicherung für

meinen künftigen Berufsweg. Besonders danken möchte ich Andrea, die mich mit viel Herzlichkeit in ihrem Team aufgenommen hat.

Danke und alles Gute Maria Mair

Impressum:

Für den Inhalt verantwortlich:
Gesundheits- und Sozialsprengel Pillersee

Obmann: Dr. Helmut Schwitzer
Geschäftsführerin: Dagmar Waltl
Buchhaltung / stellvertretende GF:
Evelyn Eder

Bilder:

Fotolia, Archiv Gesundheits- und Sozialsprengel, Privat

Gestaltung und Druck:

Druckerei Staffner GmbH
www.staffner.at

Schießstandgasse 21 - Top B8 ·
6380 St. Johann in Tirol

Gedruckte Auflage: 5.000 Stück

Firmlinge zu Besuch in der Tagesbetreuung

Am 10. April nachmittags kamen die Firmlinge Chiara, Paula, Stefanie, Verena und Nicole mit ihren Tischmüttern Waltraud und Rosemarie aus Waidring zu Besuch.

Gemeinsam mit den Senioren der

Tagesbetreuung verbrachten sie einen gemütlichen Nachmittag beim Osterkranzerl backen und beim Spielen.

Die Firmlinge haben die Stunden musikalisch umrahmt und konnten auch viele wertvolle

Eindrücke sammeln.

Die Senioren haben sich sehr gefreut und die Zeit mit den Jugendlichen genossen.

Das Team der Tagesbetreuung bedankt sich recht herzlich bei den Firmlingen aus Waidring.



 **DRUCKEREI
STAFFNER**
MEHR ALS DRUCK

Gestaltung - Druck - Weiterverarbeitung -
wir sind die richtigen Partner für Sie.

Wir beraten Sie gerne!

– Kompetent und Unkompliziert –

DRUCKEREI STAFFNER GMBH

Schießstandgasse 21 – Top B8 · 6380 St. Johann in Tirol
Tel. +43 (0) 5352 63344 · info@staffner.at · www.staffner.at

„Oafoch guat“

Zu dieser Thematik wird in der Tagesbetreuung regelmäßig mit den Besuchern gebacken, gekocht und hergerichtet für eine Jause.

Die Teilnehmer sind sehr engagiert und mit viel Spaß bei der Sache!

Im Rahmen des Kochprojektes wurde wieder gebacken und gerührt.

So wurde mit Michaela ein Frühlingsaufstrich zubereitet mit frischen Kräutern und Topfen, dazu gab es selbst gebackenes Brot.

Zum Nachmachen hier das Aufstrichrezept:

25 dag Topfen

1/2 Becher Sauerrahm

2 hartgekochte Eier

Sardellenringe klein geschnitten

fein gehackte Zwiebel

Estragon Senf

1El. Öl

Kräuter der Saison fein gehackt

etwas Salz.

Zubereitung:

Eier nach dem Abkühlen fein hacken und mit den anderen Zutaten gut vermengen und abschmecken

In der Tagesbetreuung gab's dazu frische selbstgebackene Brötchen.

Andrea und Michaela



25 Jahre Gesundheits- und Sozial



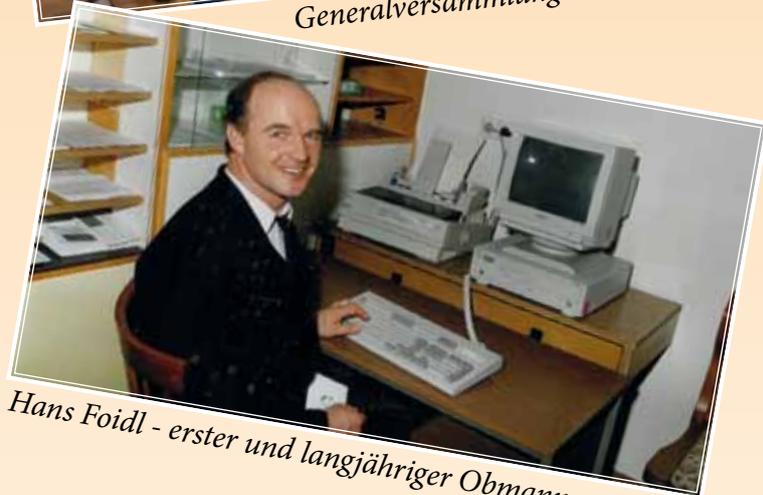
Erster Ausschuss



Generalversammlung 2016



Spende Fussball 1994



Hans Foidl - erster und langjähriger Obmann



Gesundheitstag 1997



Erste Essensfahrer



Eröffnungsfeier Büro 1998





sprengel Pillersee im Rückblick



Unser neues Essensauto



Teamfoto 2016



Einladung



Anlässlich des 25-jährigen Bestehens unseres
„Gesundheits- und Sozialsprengels Pillersee“
möchten wir die Bevölkerung des gesamten Pillerseegebietes sehr
herzlich einladen mit uns zu feiern.

Samstag 30.09.2017 um 10.00 Uhr
Sozialzentrum Pillerseetal, Kirchweg 8

Nach einem kurzen Festakt mit Begrüßung und Grußworten der
Ehrengäste zeigen wir Ihnen eine Diaschau mit Bildern aus
25 Jahren Sozialsprengel.

Anschließend dürfen wir Sie alle zu einem Buffet einladen, das wir
gemeinsam mit dem Team des Sozialzentrums gestalten.

Für die musikalische Unterhaltung sorgt dankenswerterweise
MMag.^a Andrea Wieser auf dem Piano und das Schattseitrio.

Wir freuen uns über Ihr zahlreiches Kommen!

Für Ihre freiwillige Spende sind wir sehr dankbar!

Ihr gesamtes Team des
Gesundheits- und Sozialsprengels Pillersee

**Raiffeisenbank
Kitzbüchel - St. Johann**



In der Nähe liegt die Kraft.



So funktioniert das Prinzip Raiffeisen.

Seit über 125 Jahren.